

نمودار ترقی کے الفاظ آپ کے لیے نئے نہیں ہیں۔ اپنے آس پاس دیکھیے۔  
تقریباً تمام چیزیں جنہیں آپ دیکھ سکتے ہیں (اور بہت سی چیزیں جنہیں آپ  
نہیں دیکھ سکتے) نشوونما پاتی ہیں اور بڑھتی ہیں۔ یہ پودے، شہر، تصورات،  
اقوام، تعلقات بیہاں تک کہ آپ خود ہو سکتے ہیں۔ اس کا کیا مطلب ہے؟

کیا نشوونما اور ترقی کا مطلب ایک ہی ہے؟  
کیا وہ ایک دوسرے کے ساتھ ہوتے ہیں؟

اس باب میں انسانی ترقی کے تصور کو اقوام اور معاشرے کے تعلق سے  
بیان کیا گیا ہے۔

### GROWTH AND DEVELOPMENT

نمودار ترقی دونوں وقت کی ایک مدت کے دوران تبدیلی کو ظاہر کرتے ہیں۔ فرق یہ  
ہے کہ نموداری ہوتی ہے اور قدر و قیمت کے لحاظ سے غیر جانب دار ہوتی ہے۔  
اس میں ثابت یا منفی علامت ہو سکتی ہے۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ تبدیلی یا تو ثبت  
ہو گی (اضافے کو دکھانے والی) یا منفی ہو گی (کی کو بتانے والی)۔

ترقبی کا مطلب کیفیتی تبدیلی ہے جس کی قدر و قیمت ہمیشہ ثابت ہوتی  
ہے۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ ترقی اس وقت تک نہیں ہو سکتی جب تک کہ موجودہ  
حالات میں اضافہ یا جنگ نہ ہو۔ ترقی اس وقت ہوتی ہے جب ثبت نمو ہوتی  
ہے۔ پھر بھی ثبت نمو کی وجہ سے ہمیشہ ترقی نہیں ہوتی۔ ترقی اس وقت ہوتی  
ہے جب کیفیت میں ثبت تبدیلی ہو۔

مثال کے طور پر اگر کسی شہر کی آبادی ایک وقتی مدت میں ایک لاکھ سے دو  
لاکھ ہو جاتی ہے تو ہم کہتے ہیں کہ شہر کی نمو ہوئی ہے۔ تاہم اگر گھر، بنیادی  
خدمات کی انتظامی سہولیات اور دیگر صفات پہلے جیسی ہی رہیں تو نیم ترقی کے  
ساتھ نہیں ہے۔

نمودار ترقی کے درمیان فرق بتانے کے لیے کیا آپ کچھ مزید مثالیں  
سوچ سکتے ہیں؟

### سرگرمی

ایک مختصر مضمون لکھیں یا تصویریوں کا ایک سیٹ بنائیے جس میں نمو یا بڑھتی اور  
ترقبی کے ساتھ نمودار ہو۔

اکاؤنٹ-||

باب-4



5267CH04

## انسانی ترقی





کیا آپ جانتے ہیں کہ شہروں کا بھی مخفی نمو ہو سکتا ہے؟ سونامی سے متاثر اس شہر کو دیکھیے۔ کیا شہر کے سائز میں مخفی نمو کے لیے صرف قدرتی آفات ہی واحد سبب ہیں؟

ڈاکٹر محبوب الحق نے انسانی ترقی کے تصور کو پیش کیا۔ ڈاکٹر حق نے انسانی ترقی کو ایسی ترقی سے تعبیر کیا جو لوگوں کے دائرہ انتخاب کو وسیع کر دے اور ان کی زندگی میں اصلاح لادے۔ اس تصور میں تمام ترقی کے مرکزی کردار لوگ ہیں۔ یہ انتخاب متعین نہیں ہیں بلکہ بدلتے رہتے ہیں۔ ترقی کا بنیادی مقصد ایسے حالات پیدا کرنا ہے جہاں لوگ با معنی زندگی گذار سکیں۔

ایک با معنی زندگی ایک بھی زندگی نہیں ہے۔ یہ ایسی زندگی ہے جس میں مقصد ہو۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ لوگ صحت مند ہوں، اپنی ذہانت کو فروغ کے اوائل میں واضح طور پر بیان کیے گئے۔ اس سلسلے میں جنوبی ایشیا کے دو ماہرین معاشیات محبوب الحق اور فیصلہ سین کے کارنامے اہم ہیں۔

کئی رہائیوں تک کسی ملک کی ترقی کی سطح کی پیمائش صرف معاشی نمو کی اصطلاح میں کی جاتی رہی۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ ملک کی معيشت جتنی بڑی ہو گی وہ زیادہ ترقی یافتہ سمجھی جائیگی اگرچہ اس نو کا حقیقی مطلب یہ نہیں ہے کہ زیادہ تر لوگوں کی زندگی میں بھی کوئی زیادہ تبدیلی ہوئی ہو۔

یہ تصور کوئی نیا نہیں ہے کہ کسی ملک میں لوگوں کی زندگی کی کیفیت، ان کو میسر موقع اور انھیں ملنے والی آزادی ترقی کے اہم پہلو ہیں۔

یہ خیالات بیسویں صدی کے آٹھویں عشرہ کے اوآخر میں اور نویں عشرہ کے اوائل میں واضح طور پر بیان کیے گئے۔ اس سلسلے میں جنوبی ایشیا کے دو ماہرین معاشیات محبوب الحق اور فیصلہ سین کے کارنامے اہم ہیں۔

### کیا آپ جانتے ہیں؟

ڈاکٹر محبوب الحق اور پروفیسر امرتیہ سین قربی دوست تھے۔ ڈاکٹر حق کی رہنمائی میں دونوں نے مل کر ابتدائی انسانی ترقی کی روپورٹ شائع کرنے کا کام کیا۔ ان دونوں جنوب ایشیائی ماہرین معاشیات نے ترقی کا تبادل نظریہ پیش کیا۔

وسع نظر کرنے والے اور رحم دل پاکستانی ماہر معاشیات ڈاکٹر محبوب الحق نے انسانی ترقی کا اشارہ یہ 1990 میں وضع کیا۔ ان کے مطابق ترقی کا تعلق لوگوں کے انتخاب کو وسیع کرنے سے ہے تاکہ وہ عزت کے ساتھ ایک صحت مند زندگی گذار سکیں۔ 1990 سے اب تک ہر سال انسانی ترقی کی روپورٹ کو شائع کرنے میں اقوام متحده کے ترقیاتی پروگرام نے ان کے اس انسانی ترقی کے تصور کو استعمال کیا ہے۔

ڈاکٹر حق کے دماغ کے لچکے پن اور اپنے خول سے باہر لکل کر سوچنے کی صلاحیت کو ان کی ایک تقریر سے واضح کیا جاسکتا ہے جہاں انہوں نے شاکے مقولہ کو بطور حوالہ کے پیش کیا۔ ”آپ چیزوں کو دیکھتے ہیں جو موجود ہیں، اور سوال کرتے ہیں کیوں؟ میں ان چیزوں کا تصور کرتا ہوں جو بھی نہیں تھیں اور پوچھتا ہوں کہ کیوں نہیں تھیں؟“

نوبل پرائز سے سرفراز پروفیسر امرتیہ سین نے آزادی میں اضافہ (غیر آزادی میں کمی) کو ترقی کے اہم مقصد کے طور پر دیکھا۔ یہ بات دلچسپ ہے کہ آزادی میں اضافہ ترقی لانے کا سب سے موثر طریقہ ہے۔ ان کا کام سماجی اور سیاسی اداروں کے کردار اور آزادی میں اضافہ کے عمل کی تفہیش کرتا ہے۔

ان ماہرین معاشیات کا کام اپنی ڈگر سے ہٹ کر ہے اور ترقی کے موضوع پر کسی بھی بحث کے مرکز میں لوگوں کو شامل کرنے میں کامیاب رہا ہے۔



## ایک بامعنی زندگی کیا ہے؟



بچوں کے صفتی ناساب میں گراوٹ کے مسئلے سے منٹنے کے لیے حکومت ہندے "بیٹی بچاؤ بیٹی پڑھاؤ" پروگرام شروع کیا ہے۔ اپنے ساتھیوں کے ساتھ بات چیت کریں کہ کسی طرح یہ بچیوں کے لیے زندگی کو زیادہ بامعنی بنائے گا۔

## ان میں سے کون سی زندگی ایک بامعنی زندگی ہے؟



میں کینسر کے معالج کے لیے ایک ستا اور موثر علاج ذہن و نہ رہے کی امید کرتی ہوں

آپ کس کو سمجھتے ہیں کہ وہ زیادہ بامعنی زندگی گزار رہا ہے؟ ان میں سے ایک دوسرے کے بال مقابل زیادہ بامعنی زندگی گزارنے کے قابل کیا چیز بھاتی ہے؟



مساوات، پائیداری، پیداوار اور با اختیار بنانے کے تصورات پر قائم ہے۔ مساوات (Equity) کا مطلب ہے کہ ہر آدمی کو موقع تک رسائی برابر ہو۔ لوگوں کے لیے موجود موقع جنس، نسل، آمدنی اور ہندوستانی حالت میں ذات پات کا امتیاز کیے بغیر برابر ہونا چاہیے۔ حالانکہ اکثر ایسی حالت نہیں ہوتی اور تقریباً ہر سماج میں امتیازی سلوک کا برداشت کیا جاتا ہے۔

مثال کے طور پر کسی ملک میں یہ دیکھنا دچپ پ ہو گا کہ اسکوں چھوڑنے والا کس گروپ سے تعلق رکھتا ہے۔ اس سے ہمیشہ اس قسم کے برداشت کے لیے وجوہات کو سمجھنے میں مدد ملے گی۔ ہندوستان میں عورتوں اور سماجی و معاشی اعتبار سے پہلے ماندہ طبقات کی ایک بڑی تعداد اسکوں چھوڑ دیتی ہے۔ اس سے پختہ چلتا ہے کہ تعلیم تک رسائی نہ ہونے کی وجہ سے ان طبقات کے انتخابات کس طرح محروم ہو جاتے ہیں۔

پائیداری (Sustainability) کا مطلب ہے موقع کی فراہمی میں تسلسل۔ پائیدار انسانی ترقی کے لیے ہر نسل کو یکساں موقع مانا جا چاہیے۔ تمام ماحولیاتی اور انسانی وسائل کا استعمال مستقبل کو مدنظر رکھتے ہوئے کرنا چاہیے۔ ان وسائل کا غلط استعمال آئندہ نسل کے لیے کتر موقع کا متراود ہے۔

ایک اچھی مثال لڑکیوں کو اسکوں سمجھنے کے بارے میں ہے۔ اگر کوئی معاشرہ اپنی بچیوں کو اسکوں سمجھنے پر زور نہیں دیتا، تو جب وہ بڑی ہوتی ہیں تو ان نوجوان لڑکیوں سے کئی موقع چھپ جاتے ہیں۔ ان کے کیریئر کا انتخاب شدید طور پر کم ہو جاتا ہے اور اس وجہ سے ان کی زندگی کے دوسرا پہلو بھی متاثر ہوتے ہیں۔ اس لیے ہر نسل کو اپنی آئندہ نسل کے لیے انتخاب اور موقع کی فراہمی کی ضمانت دینی ہوگی۔

یہاں پر پیداوار (Productivity) کا مطلب ہے مزدوروں کی محنت سے پیداوار یا انسانی کام کی اصطلاح میں پیداوار میں باراً اوری۔ اس طرح کی پیداوار کو لوگوں کی صلاحیت کی تعمیر کر کے لگاتار بڑھانا ہو گا۔ آخر کار اقوام کی اصلی دولت لوگ ہیں اس لیے ان کے علم کو بڑھانے کی کوشش یا انھیں بہتر صحت کی سہولیت مہیا کرنا ہی ان کی کامگاری صلاحیت کو بہتر بنانا ہے۔ با اختیار بنانا (Empowerment) کا مطلب ہے انتخابات

لبی اور صحت مند زندگی گزارنا، علم حاصل کرنے کے قابل ہونا اور ایک عمدہ زندگی گزارنے کے لیے کافی ذرائع ہونا انسانی ترقی کے سب سے زیادہ اہم پہلو ہیں۔

اس لیے وسائل تک رسائی، صحت اور تعلیم انسانی ترقی کے کلیدی علاقوں ہیں۔ ان پہلوؤں میں سے ہر ایک کی پیمائش کے لیے مناسب اشاریہ کو فروغ دیا گیا ہے۔ کیا آپ ان اشاریوں میں سے کچھ کے بارے میں سوچ سکتے ہیں؟ آپ کس سوچھتے ہیں کہ زیادہ بامعنی زندگی گزار رہا ہے؟ ان میں سے ایک کو دوسرا کے بال مقابل زیادہ بامعنی زندگی گزارنے کے قابل کیا چیز بناتی ہے؟ اکثر لوگوں کے پاس بنیادی انتخاب کے لیے بھی صلاحیت اور آزادی نہیں ہوتی۔ اس کی ایک وجہ علم حاصل کرنے کے لیے ان کی عدم صلاحیت، ان کی مادی غربت، سماجی امتیاز، اداروں کی نا اہلی اور دیگر وجوہات ہو سکتی ہیں جو ایک صحت مند زندگی گزارنے، تعلیم یافتہ ہونے یا ایک ایسی زندگی گزارنے کے لیے وسائل مہیا کرنے میں رکاوٹ پیدا کرتے ہیں۔

اس لیے صحت، تعلیم اور وسائل تک رسائی کے علاقوں میں لوگوں کو باصلاحیت بنانا، ان کے انتخابات کو وسیع کرنے کے لیے اہم ہے۔ اگر لوگوں کے پاس ان علاقوں میں صلاحیت نہیں ہے تو ان کے انتخابات بھی محدود ہو کرہ جاتے ہیں۔

مثال کے طور پر ایک غیر تعلیم یافتہ بچہ ڈاکٹر بننے کا انتخاب نہیں کر سکتا کیونکہ اس کا انتخاب اس کی تعلیم کی کمی کی وجہ سے محدود ہو گیا ہے۔ اسی طرح اکثر غریب لوگ بیماری کے لیے طبی علاج کا انتخاب نہیں کر سکتے کیونکہ ان کا انتخاب وسائل کی کمی کی وجہ سے محدود ہے۔

## سرگرمی

اپنے کلاس میں ساتھیوں کے ساتھ پانچ منٹ کا ڈرامہ بیکھیجے جس میں یہ دکھائیے کہ کس طرح آمدنی، تعلیم یا صحت کے علاقوں میں عدم صلاحیت کی وجہ سے انتخابات محدود ہو جاتے ہیں۔

## انسانی ترقی کے چارستون

THE FOUR PILLARS OF HUMAN DEVELOPMENT  
جس طرح عمارت ستوں پر قائم رہتی ہیں اسی طرح انسانی ترقی کا خیال بھی

کرنے کا اختیار دینا۔ اس قسم کا اختیار آزادی اور صلاحیت کو بڑھانے سے ہوتا (Minimum Needs Approach) (d) صلاحیات کی رسائی ہے۔ اچھی حکومت اور لوگوں کے حق میں پالیسی بنانا لوگوں کو با اختیار بنانے (Capabilities Approach) (جدول 4.1)۔

### انسانی ترقی کی پیدائش

#### (Measuring Human Development)

انسانی ترقی کا اشاریہ ممکن کو صحت، تعلیم اور وسائل تک رسائی کے کلیدی علاقوں میں ان کی کارکردگی کی بنیاد پر درجہ بند کرتا ہے۔ یہ درجہ بندی 0 سے 1 کے درمیان حاصل کردہ نشان (Score) پرمنی ہے جو ہر ملک انسانی ترقی کے کلیدی علاقوں میں اپنے مندرجات (Record) کی بنیاد پر حاصل کرتا ہے۔

صحت کا تخمینہ لگانے کے لیے منتخب اشاریہ پیدائش کے وقت کی متوقع عمر (Life expectancy) ہے۔ اعلیٰ متوقع عمر کا مطلب ہے کہ لوگوں کے پاس زیادہ دن زندہ رہنے اور صحت مند زندگی گزارنے کا موقع زیادہ ہے۔ بالغون کی شرح خواندگی اور کل اندراجی شرح (Gross Enrolment ratio) علم تک رسائی کی نمائندگی کرتے ہیں۔ بالغین کی تعداد جو پڑھ اور لکھ

کے لیے ضروری ہے۔ سماجی اور معاشر طور پر پسمند طبقات کو با اختیار بنانا خصوصی اہمیت کا حامل ہے۔

### سرگرمی

اپنے پڑوس میں سبزی بیخنے والیوں سے بات کیجیے اور پتہ لگائیے کہ کیا وہ اسکول گئیں؟ کیا انہوں نے اسکول چھوڑ دیا؟ اسکول چھوڑ ا تو کیوں؟ ان کے اختیارات اور ان کو ملی آزادی کے بارے میں اس سے کیا پتہ چلتا ہے؟ اس بات کو قلمبند کیجیے کہ ان کی جنس، ذات اور آمدی نے کس طرح ان کے موقع کو محدود کر دیا ہے؟

### انسانی ترقی کی رسائیاں

#### APPROACHES TO HUMAN DEVELOPMENT

انسانی ترقی کے مسائل پر غور کرنے کے کئی طریقے ہیں۔ کچھ اہم رسائیاں ہیں۔ (a) آمدنی کی رسائی (Income Approach)، (b) رفاه عامہ کی رسائی (Welfare Approach) (c) کم از کم ضروریات کی رسائی

#### جدول 4.1 انسانی ترقی کی رسائیاں

(a) آمدنی رسائی	یہ انسانی ترقی کی سب سے قدیم رسائی ہے۔ انسانی ترقی کو آمدنی کے ساتھ جوڑ کر دیکھا جاتا ہے۔ عام خیال یہ ہے کہ آمدنی کی سطح آزادی کی اس سطح کی عکاسی کرتا ہے جس سے ایک فرداطف انداز ہوتا ہے۔ جتنی زیادہ آمدنی کی سطح ہوگی اتنی ہی زیادہ انسانی ترقی کی سطح ہوگی۔
(b) رفاه عامہ رسائی	یہ رسائی انسانوں کو وظیفہ خوار کی حیثیت سے یا تمام ترقیاتی سرگرمیوں کے نشانہ کی طرح دیکھتی ہے۔ یہ رسائی تعلیم، صحت، سماجی نمائندگی اور سہولیات پر حکومت کی طرف سے زیادہ اخراجات پر زور دیتی ہے۔ لوگ ترقی میں حصہ دار نہیں ہوتے بلکہ غیر فعال وصول کنندہ ہوتے ہیں۔ یہ حکومت کی ذمہ داری ہے کہ وہ رفاه عامہ پر اخراجات زیادہ کر کے انسانی ترقی کی سطح کو بڑھائے۔
(c) بنیادی ضروریات رسائی	اس رسائی کی تجویز ابتدائی طور پر بین الاقوامی مزدور تنظیم (ILO) نے کی تھی۔ چھ بنیادی ضروریات یعنی صحت، تعلیم، خواراک، پانی کی فراہمی، صفائی اور گھر کی فراہمی کی پہچان کی گئی۔ انسانی انتخاب کے سوال کو نظر انداز کر دیا گیا اور منتخب گروہ کی بنیادی ضروریات کے انتظام پر زور دیا گیا۔
(d) صلاحیت رسائی	یہ رسائی پروفیسر امرتیہ سین کے ساتھ مسلک ہے۔ صحت، تعلیم اور وسائل تک رسائی کے علاقوں میں انسانی صلاحیت کی تعمیر انسانی ترقی کو بڑھانے کی کنجی ہے۔



پیاٹش ہے۔ 40 سال کی عمر تک زندہ نہ رہنے کا امکان، بالفغان کی خواندگی شرح، صاف پانی تک رسائی نہ رکھنے والوں کی تعداد اور کم وزن کے چھوٹے بچوں کی تعداد کو کسی خطے میں انسانی ترقی میں کمی دکھانے کے لیے پیش کیا جاتا ہے۔ اکثر انسانی غربت کا اشاریہ انسانی ترقی کے اشاریے کی نسبت زیادہ نمایاں ہوتا ہے۔

انسانی ترقی کے ان دو پیاٹشوں کو ایک ساتھ دیکھیں تو کسی ملک میں انسانی ترقی کی صحیح تصویر سامنے آتی ہے۔

انسانی ترقی کے پیاٹش کے طریقے کو گاتار خالص بنایا جا رہا ہے اور انسانی ترقی کے مختلف عناصر کی گرفتگی کے نئے طریقوں پر تحقیق کی جا رہی ہے۔ محققین نے کسی خطے میں رشوت خوری کی سطح یا سیاسی آزادی کے درمیان ربط کا پتہ لگایا ہے۔ سیاسی آزادی کا اشاریہ اور سب سے زیادہ رشوت خور ملک کی نہرست کے بارے میں بھی بحث جاری ہے۔ کیا آپ انسانی ترقی کے دیگر رابطوں کے بارے میں غور کر سکتے ہیں؟

بھوٹان دنیا کا واحد ملک ہے جو سرکاری طور پر ملک کی ترقی کی پیاٹش میں کل قومی خوشی (GNH=Gross National Happiness) کا اعلان کرتا ہے۔ مادی ترقی اور نیکی ترقی کی رسائی کو زیادہ احتیاط کے ساتھ ان مکمل نتھیں نہ صفات کا لحاظ کرتے ہوئے کیا کیا ہے۔ جو ماحول یا بھوتانیوں کی شافتی اور مذہبی زندگی میں لاسکتی ہیں۔ اس کا سیدھا مطلب یہ ہے کہ مادی ترقی خوشی کی قیمت پنہیں ہونی چاہیے۔ GNH نہیں اکساتا ہے کہ ہم ترقی کے روشنی، غیر مادی اور رعنی پہلوؤں پر سوچیں۔

## عالیٰ موازنے INTERNATIONAL COMPARISONS

انسانی ترقی کا عالیٰ موازنہ دل پڑپ ہے۔ ملک کا طول و عرض اور فی کس آمدنی انسانی ترقی سے براہ راست متعلق نہیں ہیں۔ اکثر بڑے ممالک چھوٹے ممالک کے مقابلے میں انسانی ترقی میں بہتر کرتے ہیں۔ اسی طرح انسانی ترقی میں نبتاب غریب ممالک کی درجہ بندی پڑوں کے امیر ممالک کی نسبت زیادہ اونچی ہے۔ مثال کے طور پر سری لنکا، ٹرینی داد اور ٹوبا گوکا درجہ انسانی ترقی میں ہندوستان سے اوپر چاہے اگرچہ ان کی معیشت چھوٹی ہے۔ اسی طرح ہندوستان کے اندر انسانی ترقی میں فی کس آمدنی کم ہونے کے باوجود کیرالہ کی کا کردگی پنجاب اور گجرات کی نسبت زیادہ بہتر ہے۔

سکتے ہیں اور اسکو لوں میں مندرج بچوں کی تعداد دکھاتی ہے کہ کسی ملک میں علم تک رسائی کتنی آسان یا مشکل ہے۔

وسائل تک رسائی کی پیاٹش (امریکی ڈالر میں) قوت خرید کی شکل میں کی جاتی ہے۔

ان میں سے ہر بعد (dimension) 1/3 کا وزن دیا جاتا ہے۔

انسانی ترقی کا اشاریہ کل افراد کا مجموعہ ہے جو ان تمام ابعاد کو دی جاتی ہیں۔

حاصل کردہ نشان 1 سے جتنا قریب ہوگا انسانی ترقی کی سطح اتنی ہی زیادہ ہوگی اس لیے 0.983 کا اسکور (score) بہت زیادہ مانا جاتا ہے جب کہ 0.268 کا مطلب ہے کہ انسانی ترقی کی سطح بہت ہی کم ہے۔

انسانی ترقی کا اشاریہ انسانی ترقی میں حصولیابی (Attainment) کی پیاٹش کرتا ہے۔ یہ اسی بات کی عکاسی کرتا ہے کہ انسانی ترقی کے کلیدی علاقوں میں کیا حاصل ہوا ہے۔ پھر بھی یہ زیادہ قابل اعتماد پیاٹش نہیں ہے۔ کیونکہ یہ تقسیم کے بارے میں کچھ نہیں بتاتا۔

انسانی غربت کا اشاریہ انسانی ترقی کے اشاریے سے متعلق ہے۔ یہ اشاریہ انسانی ترقی میں کمی (shortfall) کی پیاٹش کرتا ہے۔ یہ غیر آمدنی والا



1990 سے اقوام متحدہ ترقیاتی پروگرام (UNDP) ہر سال انسانی ترقی رپورٹ شائع کر رہا ہے۔ یہ رپورٹ انسانی ترقی کی سطح کے مطابق تمام ممبر ممالک کی درجہ بند فہرست فراہم کرتی ہے۔ UNDP کے ذریعہ استعمال کیا گیا انسانی ترقی کا اشاریہ اور انسانی غربت کا اشاریہ انسانی ترقی کی پیاٹش کے لیے دو ہم اشاریے ہیں۔



### جدول 4.3: اونچے اشاریاتی قدور و اے اوپر کے دس ممالک

ممالک	درجہ	ممالک	درجہ
آئس لینڈ	6	ناروے	1
ہوگ کونگ	7	سوئز لینڈ	2
سویڈن	7	آسٹریلیا	2
سنگاپور	9	آرلینڈ	4
نیدر لینڈ	10	جرمنی	5

حوالہ: انسانی ترقی رپورٹ، 2018

ان ممالک کو نقشے پر دکھانے کی کوشش کیجیے۔ کیا آپ دیکھ سکتے ہیں ان ممالک میں کیا چیزیں مشترک ہیں؟ اس کا پتا گانے کے لیے ان ممالک کے سرکاری ویب سائٹ دیکھیے۔

انسانی ترقی کے اعلیٰ سطحی گروپ میں 53 ممالک ہیں۔ تعلیم اور صحت کی دیکھ بھال مہیا کرنا حکومت کی اہم ترجیح ہے۔ اعلیٰ انسانی ترقی کے ممالک وہ ہیں جہاں سماجی سیکٹر میں بہت زیادہ سرمایہ لگایا گیا ہے۔ ان سب کے ساتھ لوگوں اور اچھی حکومت میں زیادہ سرمایہ کاری نے اس گروپ کے ممالک کو دوسروں سے ممتاز کر رکھا ہے۔

انسانی ترقی میں ان کی حصو لیابی کی بنیاد پر ممالک کو چار گروہوں میں

درجہ بند کیا جاسکتا ہے۔ (جدول 4.2)

### جدول 4.2: انسانی ترقی: اقسام، معیار اور ممالک

بہت اونچی سطح	0.800 سے زیادہ	59
اوپنچی سطح	0.799 سے 0.701 کے درمیان	53
میانہ سطح	0.700 سے 0.550 کے درمیان	39
کم سطح	0.549 سے نیچے	38

حوالہ: انسانی ترقی رپورٹ 2016

اوپنچے انسانی ترقیاتی اشاریہ والے ممالک وہ ہیں جن کی حصو لیابی 0.800 سے زیادہ ہے۔ انسانی ترقی رپورٹ 2018 کے مطابق اس گروہ میں 59 ممالک شامل ہیں۔ جدول 4.3 میں اس گروپ کیپ پہلے دس ممالک کو دکھایا گیا ہے۔

## India 126th in UN Human Development Index

BS REPORTER  
New Delhi, 9 November

Observing that water and sanitation are under-financed compared to military spending in India, a UNDP report has called for adequate funds in such basic amenities so that increased income levels could be successfully translated into human development.

UNDP's Human Development Report 2006, which ranked India 126 globally on Human Development Index, as compared to 127 a year ago, noted that India alone loses 4.5 lakh lives annually due to diarrhoea, more than any country.

Though the millennium development goal (MDG) of water access has a deadline of 2015, India may take longer to reach there, UNDP Resident Representative Maxine Olson said today.

"The report focuses on water access this year as it cuts across all the MDGs," Olson said, adding that the MDG aimed at enabling each individual to get at least 20 litres of water a day. "India has a higher target of 40 litres a day," she said, referring to the target set by the Union Rural Development Ministry.

The report, which was released by Water Resources Min-



Water Resources Minister Saifuddin Soz (right) and Maxine Olson, UNDP Resident Coordinator in India, at the release of Human Development Report, 2006, in New Delhi on Thursday PTI

ister Saifuddin Soz, takes a hard look at the failure of irrigation systems in the country. Olson said that though agriculture has been blamed for consuming 80 per cent of water in India, the beneficiaries of

the power subsidies are the rich farmers, while the poor still depend on rains.

The report also notes that water harvesting has been on the retreat in India. It says the rise of canal irrigation

#### GOVT QUESTIONS REPORT

PRESS TRUST OF INDIA  
New Delhi, 9 November

India, which has been placed 126th in the UNDP Human Development Index, today questioned the ranking, saying comparisons should be between equals.

"Just as you cannot compare Maldives with India, you cannot compare us with countries like Norway, Sweden or Singapore, which are far more developed," Union Minister of Water Resources Saifuddin Soz told reporters here while releasing the UNDP Human Development Report, 2006.

Soz said India had made "spectacular progress" in many fields and it was not necessarily reflected by the index. "The ranking should

be on the basis of comparisons between equal countries in terms of size and population," he said, adding UNDP had been comparing big countries like India and China with other smaller countries.

Soz said in future UNDP should think about the ranking system and find new tools to give a more appropriate picture.

The index, which measures achievements in terms of life expectancy, education and adjusted real income, ranked 177 countries with Norway on top and Niger at the bottom.

UNDP Policy Specialist Arunabha Ghosh, however, said the rankings were limited to comparable data. "We do not use absolute numbers but percentage," he said.

water recharge capabilities.

The report favours small scale water harvesting systems and check dams, saying that the efficiency claims offered to advance large scale infrastructure are sometimes overstated.

Speaking at the function, Soz said the Artificial Recharge Council for Groundwater set up recently by the government would go a long way in conserving rainwater and recharging groundwater.



کم و بیش 38 ممالک میں انسانی ترقی کی سطح کا اندرائج کم ہے۔

ان میں سے ایک بڑا حصہ چھوٹے ممالک کا ہے جو سماجی اتحل پتھل اور خانہ جنگی قحط اور بیماریوں کے زیادہ واقعات کی صورت میں سماجی عدم استحکام کا شکار رہتا ہے۔ اس گروپ کے انسانی ترقی کے تقاضوں کو پورا کرنے کے لیے مناسب طریقے سے سوچی سمجھی پالیسیوں کی فوری ضرورت ہے۔ انسانی ترقی کا عالمی موازنہ کچھ بہت دلچسپ تینجوں کو دکھاستا ہے۔ اکثر لوگ انسانی ترقی کی کم سطح کا الزام لوگوں کی ثقافت پر ڈال دیتے ہیں۔ مثال کے طور پر  $x$  ملک کی انسانی ترقی کمتر ہے کیونکہ وہاں کے لوگ یمنہب کے پیروکار ہیں یا  $z$  معاشرے سے تعلق رکھتے ہیں۔ اس قسم کے بیانات گمراہ کن ہیں۔

یہ بحث کے لیے کہ ایک خاص خط انسانی ترقی کی سطح میں کم یا زیادہ کیوں ہے، یا ہم ہے کہ سماجی سیکٹر میں حکومت کے اخراجات کے طرز کو دیکھا جائے۔ ملک کا سیاسی ماحول اور لوگوں کو حاصل آزادی کی مقدار بھی ہم ہیں۔ اعلیٰ انسانی ترقی کے ممالک سماجی سیکٹر میں زیادہ سرمایہ کاری کرتے ہیں اور عموماً سیاسی اتحل پتھل اور عدم استحکام سے آزاد ہیں۔ ملک کے وسائل کی تقسیم بھی زیادہ تر منصفانہ ہے۔

دوسری طرف، انسانی ترقی کی کم سطح والے مقامات سماجی سیکٹر کی نسبت دفاع پر زیادہ خرچ کرتے ہیں۔ اس سے پتہ چلتا ہے کہ یہ ممالک سیاسی عدم استحکام والے علاقوں میں واقع ہیں اور اس قابل نہیں ہیں کہ تیز رفتار معاشری ترقی کا آغاز کر سکیں۔

اس سیکٹر میں خرچ کی گئی ملکی آمدنی کے فی صد کا پتہ لگا گیئے۔ کیا آپ کچھ

دیگر خصوصیات کے بارے میں سوچ سکتے ہیں جو ان ممالک میں عام ہیں؟

آپ دیکھیں گے کہ ان میں سے بہت سے ممالک سابقہ شاہی طاقت کے حامل تھے۔ ان ممالک میں سماجی فرقہ کا دائرہ بہت زیادہ نہیں ہے۔ اونچی انسانی ترقی کی حصولیابی والے بہت سے ممالک پورپ میں واقع ہیں اور صنعتی مغربی دنیا کی نمائندگی کرتے ہیں۔ اس کے باوجود غیر یوروپی ممالک کی ایک معنتبہ تعداد ہے جنہوں نے اپنے آپ کو اس فہرست میں داخل کیا ہے۔

انسانی ترقی کے میانہ سطح والے ممالک کا گروہ سب سے بڑا ہے۔

اس گروپ میں کل 39 ممالک ہیں۔ ان میں سے زیادہ تر ممالک ہیں جو دوسری جنگ عظیم کے بعد وجود میں آئے۔ اس گروپ کے کچھ ممالک سابق کالونیاں ہیں۔ جب کہ بہت سے دوسرے 1990 میں سابق سویت یونین کے ٹوٹنے کے بعد وجود میں آئے۔ ان میں سے بہت سے ممالک لوگوں کے حق میں زیادہ پالیسی وضع کر کے اور سماجی امتیاز کو کم کر کے اپنی انسانی ترقی کی حصولیابی کو تیزی سے سدھا رہے ہیں۔ ان میں سے زیادہ تر ممالک میں اعلیٰ انسانی ترقیاتی حصولیابی والے ممالک کی نسبت سماجی تفریق زیادہ ہے۔ اس گروپ کے بہت سے ممالک نے اپنی حالیہ تاریخ کے کسی نہ کسی زمانے میں سیاسی عدم استحکام اور سماجی شورش کا سامنا کیا ہے۔



## مشق

1۔ مندرجہ ذیل چار مقابل میں صحیح جواب کا انتخاب کریں

(i) مندرجہ ذیل میں سے کون ترقی کو ہم طور پر بیان کرتا ہے؟

- کیفیت میں ثابت تبدیلی
- کیفیت میں معمولی تبدیلی

- (a) جامت میں اضافہ
- (b) جامت میں یکساں
- (c) جامت میں اضافہ
- (d) جامت میں یکساں

- مندرجہ ذیل میں سے کس اسکار نے انسانی ترقی کا تصور پیش کیا؟ (ii)
- (a) ڈاکٹر محبوب الحق  
 (b) ریٹریٹ  
 (c) پروفیسر امرتیہ سین  
 (d) الین سی سپل
- مندرجہ ذیل میں سے کون سب سے زیادہ انسانی ترقی کا ملک نہیں ہے۔ (iii)
- (a) ناروے  
 (b) جاپان  
 (c) ارجنٹائن  
 (d) مصر
- 2۔ مندرجہ ذیل سوالوں کے جواب تقریباً 30 الفاظ میں دیں۔
- (i) انسانی ترقی کے تین بنیادی علاقوں کیا ہیں؟  
 (ii) انسانی ترقی کے چاراہم اجزاء ترکیبی کا نام بتا میں؟  
 (iii) انسانی ترقی کے اشارے کی بنیاد پر ممالک کی درجہ بندی کیسے کی جاتی ہے؟
- 3۔ مندرجہ ذیل سوالوں کے جواب 150 الفاظ میں میں دیں۔
- (i) انسانی ترقی کی اصطلاح سے آپ کیا سمجھتے ہیں؟  
 (ii) انسانی ترقی کے تصور میں مساوات اور پائیداری کا کیا مطلب ہے؟

### پروجیکٹ / سرگرمی

سب سے زیادہ رشوت خور دس ممالک اور سب سے کم رشوت خور دس ممالک کی فہرست تیار کیجیے۔ انسانی ترقی کے اشارے پر ان کی حصولیابی کا موازنہ کیجیے۔ آپ اس سے کیا نتیجہ نکالتے ہیں؟  
 اس کے لیے انسانی ترقی کی تازہ ترین روپورٹ ملاحظہ کریں۔

---



---



---

